FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. — POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION—NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

Dist. 193
Sub. 38

CINQUIÈME DU CAN

Province de Québec — District No. 193 Rimouski — S. District No. 29 — {Enumeration District / District du recenseur} No. ____ — {in / dans} Paroisse de Ste Florence de Beauceville — {(City, town, village, township or parish.) / (Cité, ville, village, canton ou paroisse.)}

Page 2

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par — {Enumerator. / Recenseur.} Odilon Dupuis — 18 & 19 juin

NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION. Dwelling House.	Family, household or institution.	RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. Name of each person in family, household or institution.	Place of habitation. (Township or parish, city, town or village. Range or concession and lot or cadastral number if in township or parish. Street and house number if in city, town or village. Or other description.)	Sex.	Relationship to head of family or household.	Whether married, widowed, divorced or legally separated.	Month of birth.	Year of birth.	Age at last birthday.	CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. Country or place of birth. (If in Canada specify province or territory.)	Year of immigration if an immigrant.	Year of naturalization, if formerly an alien.	Racial or tribal origin.	Nationality.	Religion.	PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. Chief occupation or trade.	Employment other than at chief occupation or trade, if any.	Employer.	Employee.	Working on own account (See instructions.)	WAGE-EARNERS. State whether person is employed in cotton mill, woollen mill, flour and grist mill, saw mill, foundry, shop, mine, etc.	Weeks employed in 1910 at chief occupation or trade.	Weeks employed in 1910 at other than chief occupation or trade, if any.	Hours of working time per week at chief occupation.	Hours of working time per week at other occupation, if any.	Total earnings in 1910 from chief occupation or trade.	Total earnings in 1910 from other than chief occupation or trade, if any.	Rate of earnings per hour when employed by the hour—Cents.	INSURANCE HELD AT DATE— Upon life.	Against accident or sickness.	Cost of insurance in one year.	EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER. Months at school in 1910.	Can read.	Can write.	Language commonly spoken.	Cost of education over $10 each of age at College, Convent or Private School.	INFIRM. (Specify age at which	Blind.	Deaf and dumb.
NUMÉROTÉS DANS L'ORDRE DES VISITES. Domicile.	Famille, ménage ou institution.	RESIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS. Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution.	Lieu du domicile. (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Rang ou concession et lot ou No. de cadastre pour le canton ou la paroisse. Rue et No. de la maison pour la cité, la ville ou le village. Ou autres détails.)	Sexe.	Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Célibataire, marié, veuf, divorcé ou séparé légalement.	Mois de naissance.	Année de naissance.	Age en dernier anniversaire.	CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION. Pays ou lieu de naissance. (Si le lieu de naissance est le Canada, spécifier la province ou le territoire.)	Pour les immigrés, année d'immigration au Canada.	Pour les étrangers, année de naturalisation.	Origine selon la race ou la tribu.	Nationalité.	Religion.	PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE. Emploi principal ou métier.	Emploi supplémentaire en dehors de l'emploi principal ou du métier, s'il y en a.	Patron.	Employé.	Travaillant à son compte (voir instructions.)	EMPLOYÉS. Mentionner ici la nature de l'établissement, comme scierie, "la ferme", moulin à farine, mine, "blanchissage", etc.	Nombre de semaines employé à l'emploi principal ou au métier.	Nombre de semaines employé à d'autres emplois qu'à l'emploi principal ou au métier.	Heures de travail par semaine à l'emploi principal.	Heures de travail par semaine à d'autres emplois.	Gains totaux en 1910 provenant de l'emploi principal ou du métier.	Gain total provenant des emplois supplémentaires ou d'un métier secondaire.	Taux horaire par heure employé à l'heure — Cents.	ASSURANCE EN VIGUEUR A DATE— Sur la vie.	Sur les accidents ou la maladie.	Coût de l'assurance en une année.	INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS. Nombre de mois à l'école en 1910.	Sait lire.	Sait écrire.	Langue communément parlée.	Coût de l'instruction en pensionnat ou en école privée, au couvent ou au collège, si couvert par $10 par an.	INFIRM. auquel l'indiv	Aveugle.	Sourd-muet.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
1		Lemerise Anna	Ste Florence	F	Epouse	M	Août	1890	21	Qué			Française	Canadienne	Cath R.	aucune																	oui	oui	Fr			
2		" Lucien	"	M	Fils	C	Mai	1909	1	Qué			Française	Canadienne	Cath R.																		oui	oui	Fr			
3		" Germides	"	M	Fils	C	Sept	1910	7/12	Qué			Française	Canadienne	Cath R.																		—	—	Fr			
4	13	Tessier Wilfrid	"	M	Chef	M	Février	1877	34	Qué			Française	Canadienne	Cath R.	Cultivateur		2	2	0	0	non	non	oui									oui	oui	Fr. & A.			
5		" Lumina	"	F	Epouse	M	Sept	1890	21	Qué			Française	Canadienne	Cath R.	aucune																	oui	oui	Fr. & A.			
6		Charette Alphina	"	F	Pensionnaire	V	Janvier	1861	50	Qué			Française	Canadienne	Cath R.	Ménagère		2	3	2	0	non	non	non		52		60		100 00				oui	oui	Fr. & A.			
7		" Alma	"	F	Belle-fille	C	Novembre	1892	18	E. U.			Française	Canadienne	Cath R.	aucune																	oui	oui	Fr. & A.			
8		" Ena	"	F	Belle-fille	C	Février	1898	13	E. U.			Française	Canadienne	Cath R.	aucune																	oui	oui	Fr. & A.			
9	20	14 Lemerise Philippe	"	M	Chef	M	Mars	1882	28	Qué			Française	Canadienne	Cath R.	Cultivateur		2	0	0	0	non	non	oui									oui	oui	Fr.			
10		" Jeanette	"	F	Epouse	M	Mars	1885	26	Qué			Française	Canadienne	Cath R.	aucune																	oui	oui	Fr.			
11		" Blanche Yvonne	"	F	Fille	C	Sept	1905	6	Qué			Française	Canadienne	Cath R.																	10	oui	oui	Fr.			
12		" Anne Marie	"	F	Fille	C	Août	1908	3	Qué			Française	Canadienne	Cath R.																		oui	oui	Fr.			
13	15	Lemerise Isidore	"	M	Chef	M	Juin	1881	30	Qué			Française	Canadienne	Cath R.	Cultivateur		2	0	0	0	non	non	oui									oui	oui	Fr.			
14		" Angèle	"	F	Epouse	M	Octobre	1880	31	Qué			Française	Canadienne	Cath R.	aucune																	oui	oui	Fr.			
15		" Marie Emilie	"	F	Fille	C	Janvier	1901	10	Qué			Française	Canadienne	Cath R.																		oui	oui	Fr.			
16		" Henri	"	M	Fils	C	Août	1903	8	Qué			Française	Canadienne	Cath R.																	10	oui	oui	Fr.			
17		" Lionel	"	M	Fils	C	Octobre	1905	6	Qué			Française	Canadienne	Cath R.																	10	oui	oui	Fr.			
18	14	16 Lepage Jean Baptiste	"	M	Frère	C	Juin	1858	23	Qué			Française	Canadienne	Cath R.	Cultivateur		2	0	0	0	non	non	oui									oui	oui	Fr. & A.			
19		" Lucille Caroline	"	F	Servante	C	Avril	1874	37	Qué			Française	Canadienne	Cath R.	Ménagère		2	3	0	0	non	non	non									oui	oui	Fr. & A.			
20		Fournier Jean	"	M	Cultivateur	C	Sept	1887	22	Qué			Française	Canadienne	Cath R.	Cultivateur		3	2	5	1	non	non	oui		52		48		225 00				oui	oui	Fr. & A.			
21	15	17 Bernatchez Hugues	"	M	Chef	M	Juin	1849	62	Qué			Française	Canadienne	Cath R.	Cultivateur		0	0	0	0	non	non	oui										oui	oui	Fr.			
22		" Edouard	"	M	Fils	C	Octobre	1884	27	Qué			Française	Canadienne	Cath R.	aucune																		oui	oui	Fr.			
23		" Alphonse	"	M	Fils	C	Janvier	1892	19	Québec			Française	Canadienne	Cath R.	Cultivateur		0	0	0	0			oui										oui	oui	Fr.			
24		" Eve	"	F	Fille	C	Sept	1876	35	E. U.			Française	Canadienne	Cath R.	aucune																		oui	oui	Fr.			
25		" Clorinde	"	F	Fille	C	Sept	1898	13	E. U.			Française	Canadienne	Cath R.																			oui	oui	Fr.			
26		" Josephat	"	M	Fils	C	Mai	1896	15	Qué			Française	Canadienne	Cath R.	Cultivateur		0	0	0	1			oui										oui	non	Fr.			
27		" Marie Anne	"	F	Fille	C	Janvier	1900	11	E. U.			Française	Canadienne	Cath R.																	10	oui	oui	Fr.			
28	16	18 Thibault Pierre	"	M	Chef	M	Avril	1866	25	Qué			Française	Canadienne	Cath R.	Cultivateur		0	0	0	0	non	non	oui										oui	oui	Fr.			
29		" Gertrude	"	F	Fille	C	Janvier	1898	13	Qué			Française	Canadienne	Cath R.	aucune																		oui	oui	Fr.			
30		" Edmond	"	M	Fils	C	Novembre	1910	7/12	Qué			Française	Canadienne	Cath R.																			oui	oui	Fr.			
31	17	19 Lemerise Amable	"	M	Chef	M	Sept	1828	83	Qué			Française	Canadienne	Cath R.	Cultivateur		0	0	0	0	non	non	oui										oui	oui	Fr.			
32		" Marie Anne	"	F	Epouse	M	Juillet	1857	80	Qué			Française	Canadienne	Cath R.	aucune																		oui	oui	Fr.			
33		" Elmire	"	F	Fille	C	Avril	1901	10	Qué			Française	Canadienne	Cath R.																	10	oui	oui	Fr.			
34		" Alice	"	F	Fille	C	Sept	1903	8	Qué			Française	Canadienne	Cath R.																	10	oui	oui	Fr.			
35		" Jack	"	M	Fils	C	Janvier	1904	7	Qué			Française	Canadienne	Cath R.																	10	oui	oui	Fr.			
36		" Fernie	"	M	Fils	C	Octobre	1908	3	Qué			Française	Canadienne	Cath R.																			oui	oui	Fr.			
37		" Rosario	"	M	Fils	C	Août	1910	1	Qué			Française	Canadienne	Cath R.																			oui	oui	Fr.			
38		" Ludovic	"	M	Fils	C	Mai	1911	22 jours	Qué			Française	Canadienne	Cath R.																			oui	oui	Fr.			
39	18	20 Bernatchez Jean	"	M	Chef	M	Décembre	1871	40	Qué			Française	Canadienne	Cath R.	Agent Publicité	Ferme	0	0	0	8	non	oui	non		52		60		600 00		25 00	40	10 00		oui	oui	Fr. & A.			
40		" Lucette	"	F	Epouse	M	Novembre	1875	36	Qué			Française	Canadienne	Cath R.	aucune																10 00	25 00		oui	oui	Fr. & A.			
41		Jacques Théodore	"	M	Locataire	C	Janvier	1900	11	Qué			Française	Canadienne	Cath R.	aucune																			non	non	Fr.			
42		Gauvin Gérard	"	M	Locataire	C	Novembre	1908	2	Qué			Française	Canadienne	Cath R.																				oui	Fr.			
43	19	21 Thibault Edouard	"	M	Chef	M	Sept	1872	39	Qué			Française	Canadienne	Cath R.	Cultivateur		0	0	0	0	non	non	oui										oui	oui	Fr. & A.			
44		" Marie	"	F	Epouse	M	Janvier	1871	40	Qué			Française	Canadienne	Cath R.	aucune																		oui	oui	Fr.			
45		" Hector	"	M	Fils	C	Octobre	1893	16	Qué			Française	Canadienne	Cath R.	cultivateur	Ferme	0	0	1		non	non	oui										oui	oui	Fr.			
46		" Délia	"	F	Fille	C	Octobre	1894	17	Qué			Française	Canadienne	Cath R.	cultivateur	Ferme	0	0	1		non	non	oui										oui	oui	Fr.			
47		" Lucille	"	F	Fille	C	Janvier	1895	16	Qué			Française	Canadienne	Cath R.	cultivateur	Ferme	0	0	1		non	non	oui										oui	oui	Fr.			
48		" Simon	"	M	Fils	C	Mai	1898	13	Qué			Française	Canadienne	Cath R.																	10	oui	oui	Fr.			
49		" Gérard	"	M	Fils	C	Août	1900	11	Qué			Française	Canadienne	Cath R.																	10	oui	oui	Fr.			
50		" Jeanne	"	F	Fille	C	Mars	1905	8	Qué			Française	Canadienne	Cath R.																	10	oui	oui	Fr.			

3500 95